# **Dreka** në Shkollen e Mesme të Qytetit Winterthur -edhe për Büelwiesen, Feld, Mattenbach,

Rosenau,
St. Georgen

### Të dashur prindër e Studentëve te Shkolles te mesme te ardhshëm dhe të thashme

### Dreka e shkollës së mesme

Doni të keni një Dreke të ngrohtë per vajzën e juaj, djalin e juaj?

Büelwiesen, Feld, Mattenbach, Rosenau, Shën Gorgen Këto shtëpi të shkollave hala nuk ofrojnë një drekë. Shkollat e tjera po!

Ligji e pranon Në një drekë në arsimin e mesëm në një **kërkesë të raportuar** prej 10 adoleshentëve të regjistruar për drekë.

Menua:

Fr. 15.15 Mish (sigurt pa mish derri)

✓ Vegjetar (pa mish)

# Regjistrimi

deri me 20. Qerrshor ne Qytetin Winterthur

## Konceptet e drekës për shkollat e mesme në Winterthur

"

Kujdestaret e Drekes e arsimit të mesëm **epin liri dhe jan te besueshëm. Gjithashtu jepin një Dreke te Shendetshme.** 

Qendra e Drekes jep për adoleshentët **mjaft kohë dhe hapësirë për** aktivitete të vetë-përcaktuara të organizuara nga të rriturit.

Kujdestaret e Drekes **ofrojn udhëzime dhe struktura arsimore**, të orientuara me vlerat dhe praktikat shoqërore. Adoleshentët mbështeten në një menaxhim **pozitiv të përditshëm dhe një bashkëjetesë të mire.** 

Puntoret e kujdesit marrin konflikte të vërteta, nderhyn nese ka nevoj edhe e mësojn të rinjtë të merren me konflikte dhe të zhvillojnë një kulturë me marrëveshje positive per te gjithe.

Adoleshentët priten nga të rinjtë te **ndihmojn** në punën shtëpiake (Te shtrohet Tavolina, te qohet Tavolina, te lahen edhe te fshihen tana ent edhe qka ka nevoj.).

**1 Kujdestar me arsimim shoqëror ose edukativ** përdoret për 22 fëmijë. Kujdeset për 2 orë, në ditë me mësimet pasdite **te Honen / te Marten / te Ejten / te Premten,** ndërsa 39 javë Shkollore.

"

(Burimi: Kujdesi gendror i shkollës Winterthur, 31.05.2011)

**Partner i kontratës** Qyteti i Winterthur është aktualisht: www.menuandmore.ch Mish & veggie menutë, sezonale, rajonale, të ndershme dhe **pa Mish te derrit.** 

#### Shembulli i Qmimit Tarifa Normale:

për 1 Dite në javë pej Gushti deri ne Janar pagun per shembull: Fr. 295.45 Qysh bohet llogaria: Fr. 15.15 në Ditë x 3.25 Javë x 6 Muj = Fr.295.45 Gjithsej per ni gjys Vjetori te Shkolles

### Me rendsi:

Regjistrimi i detyrueshëm i drekës duhet te behet deri me 20.06.2021 ne qytetin Winterthur

Formularin e qytetin të Winterthurit, cillin e kemi bo ni Kopi ne gjuhen Gjermanit per juve (nuk ka Qyteti te perkthyme) duhet ta mushni e ta qoni në administratën e shkollës së mesme, ne cillen shkon fëmija i juaj ne Shkoll. (Informata definitive ju vjen ne mesin e muajit Qershor 2021)

# Po, une jom e interesume per dreken e thmive te mi.

Ne udhëheqim një listë me te gjith te interesuarit, per te pas Dreka nje perspektiv dhe Shance për te ardhmen! Gjdo lajmrim i jua osht shanc per te e mundsu dreken per thmin e juve.

Ju lutem lajmronu dhe kollxoni Interesen tuaj me Email ose Leter ne Adresen posht:

interesse-sekmittagstisch-winterthur@gmx.ch

Interesse Sekmittagstisch Winterthur, Schlosshofstrasse 104.1, 8406 Winterthur

#### Ne premtojmë nga dreka:

- një rregull të mbrojtur
- Në një fazë të re të jetës sfiduese të nxënësit
- Nxensit behen gjithnjë i më te ri (Parashkollore me 4 Vjet, Shkolla me 6 Vjet, Shkolla e mesme me 12 vjet)
- një shans për prindërit le ti leshojn nxensit le te mesohen vet
- dhe të ketë fleksibilitet më të madh per ni jete me te leht e me te mire
- Jeta shogërore përmes klasave, cilësisë së mirë dhe departamenteve

Neve na shqetson se nuk ka Ofert per drek en: Büelwiesen, Feld, Mattenbach, Rosenau, Shën Gorgen

- nuk ka komunikim ne vendet e rendsishme
- pasiguria e planifikimit nuk e lejon te ka shanc dreka per Femijet

### Kush jemi ne?

Anita Raschle, Erica Frey, Sara Baumann – **Prindërit se jon te punsuar** të klasës së 6-të. (Shkolla Rebwiesen) me **përvojë pozitive** me kujdesin plotësues të shkollës te Qytetit Winterthur.

### Po, na jemi te interesuar per dreken e thmive tane: Büelwiesen, Feld, Mattenbach, Rosenau, St.Georgen

nese ini te interesuar ju lutemi mushne get Flet e vazhdone sa ma shpeit me Email: interesse-sekmittagstisch-winterthur@gmx.ch ose me Post ne Adresen: Sekmittagstisch Winterthur, Schlosshofstrasse 104, 8406 Winterthur Emri dhe Mbiemri i Nxensit: Emni e Mbienmi i Nanes: Adresa e Emailit ose numri i Natelit: Emri e Mbiemri i Babes: Adresa Emailit ose numri i Natelit: Shkolla fillore, e cila vizitohet në pranverën e vitit 2021: Shkolla e mesme, e cila pritet të vizitohet nga gushti 2021: Interesi serioz për një drekë edhe kujdes në ditë me shkollë pasdite per Thmin e juve: te Honen/te Marten/te Eite/te Premte Kjo osht vetem për kërkesën me i mledh sam a shum per te behen 10 kerkesa per ta **mundoim dreken.** Ju lutemi na boni ni x cillen Dite ieni te interesuar! te Honen te Marten te Merkuren 」te Eiten 1 adoleshent / e adoleshentë të së njëjtës familje: Informatat mos i harroni: Në klasën **e 7-të** ka një here gatuhet dreka pej Nxenseve vet, por jo gjithmonë. Në klasën **e 8-të** mësimet per Gatim janë Lende e lire. Në klasën **e 9-të** mesimet per Gatim jane Lende e lire.

Nese doni mu lajru definitv, ju lutem ta mushni edhe letren e Kantonit, se cillen e kini ne keto Letra ne gjuhen Gjormonisht pe Kantonit Winterthur.

Mos harroni: Regjistrimi definitiv per drekën duhet te behet deri me 20.06.2021 ne qytetin Winterthur me letren Original te Kantonit

Me Formularin e qytetin të Winterthurit, cillin e kemi bo ni Kopi ne gjuhen Gjermanit per juve (nuk ka Qyteti te perkthyme) duhet ta mushni e ta qoni në administratën e shkollës së mesme, ne cillen shkon fëmija i juaj ne Shkoll. (Informata definitive ju vjen ne mesin e muajit Qershor 2021)



### Anmeldung für den Mittagstisch Sekundarschule

→ Senden Sie das vollstandig au der von Ihrem Kind besuchten	sgefullte und unterschriebene Formular an die Schulleitung Sekundarschule.
Gewünschter Eintrittstermin:	1. Schulsemester (1. August) ☐ 2. Schulsemester (1. Februar)
Personalien des Kindes	
Name	Vorname
Adresse	PLZ, Ort
Geburtsdatum	Geschlecht  m  w
Schulkreis	Schule
Klasse	Lehrperson
Personalien Haushalt/Familie Erziehungsberechtigte/r 1 (lebt mit gleichen Haushalt) Name, Vorname	dem Kind im Erziehungsberechtigte/r 2  wohnt im gleichen Haushalt
Telefon Privat	
Telefon Geschäft	
Telefon Mobil	
E-Mail	
Muss-Felder	
Gewünschte Wochentage für de	n Mittagstisch Sek für die jährlichen 39 Schulwochen:
Montag Dienstag [	Donnerstag Freitag
Tag angemeldet sind. Wenn der Mit	e kommt zustande, wenn durchschnittlich mind. 10 Jugendliche pro tagstisch angeboten wird, erhalten Sie eine Betreuungsvereinbarung. darschule Ihres Kindes nicht angeboten werden, so erhalten Sie von
Rechnungsadresse	
<ul><li>☐ wie Erziehungsberechtigte/r 1</li><li>☐ abweichende Rechnungsadress</li></ul>	☐ wie Erziehungsberechtigte/r 2 se hier eintragen:
Name	Adresse
Antrag auf reduzierten Elternbei	trag / Geschwisterrabatt
Falls Ihr steuerbares Einkommen (ir Anrecht auf einen Beitrag der Stadt	ıkl. Vermögensanteil) nicht mehr als Fr. 75'675 beträgt, haben Sie Winterthur.
Steuerdaten nimmt, die für die l	dass die Stadt Winterthur Einsicht in diejenigen Personen- und Berechnung des Elternbeitrages notwendig sind und auch jederzeit issgebenden Einkommens- und Vermögensdaten zu überprüfen.
☐ Aus unserem Haushalt besuche tisch Sekundarschule) → Gesch	en weitere Kinder die schulergänzende Betreuung (inkl. Mittags- nwisterrabatt

#### Auszug aus den rechtlichen Bestimmungen zur schulergänzenden Betreuung:

■ Berechnung der Tarife: Für die Betreuung an einem Mittagstisch der Sekundarschule wird bis zu einem steuerbaren Einkommen (inkl. Vermögensanteil) der Erziehungsberechtigen von Fr. 20'180.- der Mindestbeitrag von Fr. 9.10 pro Tag und Kind erhoben. Bei steuerbaren Einkommen zwischen Fr. 20'181.- und Fr. 75'675.- steigen die Elternbeiträge linear um 0.011% an. Übersteigt das steuerbare Einkommen den Betrag von Fr. 75'675.-, wird der maximale Beitrag von Fr. 15.15 erhoben.

Als Berechnungsgrundlage gilt das satzbestimmende gesamte steuerbare Einkommen zuzüglich 10% des steuerbaren Vermögens (nach Abzug des steuerfreien Vermögensbetrages von Fr. 154'000.-) aller im gleichen Haushalt lebenden Erziehungsberechtigten. Es wird auf die letztgültige definitive Staats- und Gemeindesteuerveranlagung des Kantons Zürich abgestellt.

- Als Erziehungsberechtigte gelten im gleichen Haushalt mit dem Kind lebende Eltern, Stief-eltern und Konkubinatseltern. Ein Konkubinatspartner oder eine Konkubinatspartnerin gilt für ein nicht gemeinsames Kind als erziehungsberechtigt im Sinne des Beitragsreglements, wenn das Paar auch ein oder mehrere gemeinsame Kinder hat oder wenn das Paar seit mindestens fünf Jahren im gleichen Haushalt zusammenlebt.
- Ermässigungen: Besuchen zwei oder mehr Kinder eines gemeinsamen Haushalts eine Betreuungseinrichtung in der schulergänzenden Betreuung (inkl. Mittagstisch Sekundarschule), werden folgende Ermässigungen auf die für die Familie anfallenden Betreuungskosten gewährt. zwei Kinder 5 Prozent ab drei Kinder 10 Prozent.
- Neuanmeldung und Änderung des Betreuungsumfangs: Die Anmeldung gilt für ein Schul-semester und verlängert sich ohne Kündigung automatisch. Es gelten folgende Termine:
  - 1. Semester des Schuljahres (August Januar): 20. Juni
  - 2. Semester des Schuljahres (Februar Juli): 20. Dezember

Anmeldungen während des Semesters können nur in Ausnahmefällen berücksichtigt werden. Bitte wenden Sie sich in diesem Fall an die Leitung des Mittagstischs Sekundarschule.

**Kündigung:** Die Betreuungsvereinbarung kann mit zweimonatiger Kündigungsfrist jeweils per 31. Juli und 31. Januar schriftlich gekündigt werden.

- Kündigung per 31. Juli: bis spätestens 31. Mai (Datum des Poststempels)

- Kündigung per 31. Januar: bis spätestens 30. November (Datum des Poststempels)

Weitere Informationen und die **Rechtsgrundlagen** sind zu finden unter <u>www.stadt.winterthur.ch/erlasse</u> > Band 5 Departement Schule und Sport > 5.4 Fürsorge und Beratung.

**Diese Anmeldung ist verbindlich.** Ich habe / wir haben die Hinweise zur Kenntnis genommen und akzeptieren sie.

Wir bitten Sie, die Anmeldung für sich zu kopieren.

Datum	Erziehungsberechtigte/r 1
Datum	Erziehungsberechtigte/r 2